

# EL TELEGRAMA DEL RIF

DIARIO AJENO A LA POLÍTICA, DEFENSOR DE LOS INTERESES DE ESPAÑA EN MARRUECOS

Oficinas y talleres: Calle de Canalejas, número 16.  
AÑO XVIII-Franqueo concertado.

Director, propietario y fundador: CÁNDIDO LOBERA GIRELA

MELILLA-Lunes 1 de Diciembre 1919-Núm. 6.906  
NÚMERO SUELTO CINCO CÉNTIMOS

## LA CONDENA DE UN CAPITÁN ESPAÑOL

### CONSEJO DE GUERRA EN ORÁN. ESPIONAJE É INTE- LIGENCIA CON EL ENEMIGO

Con estos mismos títulos publica el periódico «El Eco de Orán», la reseña de la vista del proceso seguido contra el capitán de la marina mercante señor Urios, acusado de espionaje é inteligencia con los alemanes durante la guerra.

A continuación damos la referida reseña: «Ayer tuvieron lugar ante el Consejo de guerra de Orán los debates del proceso contra el capitán de la marina mercante española Pedro Urios Gallana, acusado de espionaje é inteligencia con el enemigo.

La vista es presidida por el teniente coronel Battón, y el comandante Meynadier comisario del Gobierno, sostiene la acusación.

La causa ha sido instruida por el capitán Francoschi.

De defensor actua M. Mombrán.

A las ocho entraron los señores que forman el Consejo y después el acusado; éste es de mediana estatura, viste de azul, su rostro es joven. Tal es el capitán Urios.

No habla francés. Y por este motivo interviene un intérprete.

A las órdenes del presidente declara el acusado que se llama Pedro Urios Gallana, de 33 años de edad, natural de Alicante, con residencia en Cartagena.

Se procedió á la lectura del acta de acusación y he aquí su contenido:

Urios, mandaba al principio de las hostilidades el vapor «San Leandro». Como se sabe, los alemanes habían organizado en España un vasto sistema de espionaje naval: el país y sus colonias estaban divididos en sectores y el principal estaba situado en Barcelona, dirigido por von Rolland, agregado naval alemán, ayudado por Bravo Portillo y por un antiguo capitán de la Marina mercante española, conocido bajo el supuesto nombre de Rafael Clavijo.

El 3 de Abril de 1916, Urios, fué señalado por las autoridades francesas como sospechoso: un documento que le comprometía cayó en poder del contraespionaje francés. El documento demostraba claramente que una persona del «San Leandro» era informadora de los alemanes. El documento empieza así: «De Barcelona 25 de Marzo de 1916. El «San Leandro» anuncia que...»

Más tarde, pruebas más comprometedoras vienen á confirmar aquello. Tres «carnets» de Clavijo caen en manos del contraespionaje francés. Estos «carnets» mencionan el total de las gratificaciones acordadas á tres informaciones diferentes al capitán del «San Leandro», como premio á las indicaciones hechas por él; las fechas de la entrega coinciden con las de tres viajes efectuados por este vapor de España á Inglaterra.

El 2 de Enero de 1917 el «San Leandro» es torpedeado por un submarino alemán, pero este caso no prueba nada á favor de la inocencia del acusado, pues en esta época Alemania había dado órdenes á sus submarinos de torpedear todo vapor que no fuera provisto de un pasaporte de las autoridades alemanas.

Este es el caso del «San Leandro». Urios después tomó el mando del vapor

«José María» y en un viaje que hizo á Mostaganem en Enero último fué detenido por la policía secreta.

Terminada la lectura del acta de acusación el comandante Meynadier pide que continúe el juicio á puerta cerrada y se accede á ello por mayoría de votos.

Suspendida la vista á las once de la mañana se reanuda á las dos de la tarde, continuando hasta las cinco.

El tribunal vuelve á las seis á la sala de deliberaciones con la sentencia siguiente: Urios es condenado á veinte años de prisión.

### UNA CARTA

Don Juan Urios Gallana, hermano del capitán condenado por el Consejo de guerra publica en el «Diario de Alicante» la siguiente carta:

«Un señor que durante la pasada guerra se hizo pasar ó se llama Rafael Clavijo, capitán de la marina mercante española y con residencia en Barcelona, dedicado al espionaje alemán, tomó el cargo de mi hermano como capitán del vapor «San Leandro» para una infame explotación ignorada y anotada en tres «carnets» de espionaje, que entregaba cantidades al capitán del «San Leandro» como premio á las informaciones que este le proporcionaba.

Por estos «carnets», hoy en poder del Gobierno francés, mi hermano, inocente de todo esto, se encuentra detenido en Orán desde el 28 de Enero del corriente y el 8 del actual un tribunal militar le condenó á veinte años de detención.

Como el capitán del «San Leandro», Pedro Urios, no ha entregado ninguna información ni ha recibido ninguna cantidad de ese tal Rafael Clavijo, el Gobierno de Su Majestad debe dar órdenes terminantes, si no las dió ya, para que fuera detenido ese tal Rafael Clavijo y si es nombre supuesto averigüe quién en Barcelona se hizo llamar así y que muestre pruebas de que el capitán Urios le dió alguna información ó recibió alguna cantidad como falsamente anotó en los «carnets».

De la falsedad de lo anotado en esos «carnets», jura por su honor con la pérdida de sus dos carreras y de su libertad, el hermano del desgraciado inocente Pedro Urios Gallana.

Juan Urios Gallana

San Juan de Alicante, 19 Noviembre 1919.

Desde Barcelona telegrafian á los periódicos de Madrid:

«Los marinos han dirigido un telegrama al ministro de Estado que dice:

«Ha causado entre los marinos inmensa sensación el fallo de los Tribunales franceses contra el honrado marino español Urios, pues se sabe que dicho marino no tuvo defensor alguno ante los Tribunales franceses que le han condenado. Rogamos á V. E. no abandone este asunto, que los marinos consideran de suma importancia. Vea V. E. el modo de exteriorizar enérgica protesta de los marinos españoles contra dicha sentencia.»

## DISPOSICIONES OFICIALES

### VACANTE DE INSPECTOR DE BUQUES EN MELILLA

Con arreglo al Real decreto de 6 de Noviembre de 1918, se saca á concurso la plaza de perito inspector de buques de la marina mercante de la Comandancia de Marina de Melilla.

Los concursantes, en los que podrán figurar los ingenieros navales con título español, deberán acompañar el título ó testimonio notarial del mismo, certificación de nacimiento y del registro de penados, así como de buena conducta y una declaración jurada de no tener ninguna causa de incompatibilidad.

### LOS BARCOS DE AMÉRICA

En virtud de un informe del Embajador de España en Buenos Aires, según el cual ha desaparecido la epidemia grippal en aquel país, se ha dispuesto la derogación de la Real orden del 22 de Agosto próximo pasado y que los barcos que salgan de aquel puerto con destino á España, puedan embarcar el número de pasajeros para que legalmente estuvieren habilitados siempre que no le hagan enfermos ni convalecientes de gripe y en ningún caso mayor número de los que la ley consiente.

## El General Aizpuru y la Cámara Agrícola

### PETICIONES ATENDIDAS

Los pasados días dimos cuenta de la visita al Comandante General de una comisión de la Cámara Agrícola la que abandonó el despacho de S. E. muy satisfecha por las promesas que les hicieron.

Las promesas son realidades. El General Aizpuru accede á cuantas peticiones hubo de formularle la dicha comisión.

Así se lo manifiesta al Presidente, el coronel jefe de Estado Mayor señor Sánchez Monge. S. E. ha prohibido la caza de pájaros con red en las proximidades de los sembrados y conmina con multas á los infractores.

Ha ofrecido ya en lo relativo á la Junta de Subsistencias y telegrafado sobre la importación de trigo para la siembra.

La Cámara ha acordado expresar su gratitud al señor Comandante General.

### CUESTIONES SOCIALES

## Diferencias resueltas

Las diferencias que existían entre patronos y obreros del ramo de construcción, respecto á los jornales y condiciones de trabajo, han quedado solucionadas.

En reunión celebrada por los representantes de ambas partes litigantes, quedaron firmadas las bases siguientes:

1.ª En las obras y trabajos en curso, subsistirán los jornales corrientes hoy en plaza, hasta el día treinta y uno de Diciembre próximo; Desde el día primero del año venidero, en estas obras los jornales serán:

ALBAÑILERIA.—Oficial de carga, 7'00 pesetas; idem de segundo, 5'75; ayudante, 4'50; mezclero, 3'75; peón de mano, 3'50; idem suelto, 3'25.

PINTURA.—Oficial primero, 5'75 pesetas; idem segundo, 5'00; ayudante, 4'00.

En las obras y trabajos nuevos regirán desde mañana los jornales siguientes:

ALBAÑILERIA.—Oficial de carga, 7'25 pesetas; idem segunda, 6'00; ayudante, 4'75; mezclero, 4'00; peón de mano, 3'75; idem suelto, 3'50.

PINTURA.—Oficial primero, 6'00 pesetas; idem segundo, 5'25; ayudante, 4'25.

## LABOR DIVULGADORA EL MERCADO DE MOGADOR

La ciudad de Mogador fué construída en 1771, según los planos del ingeniero Cornut y orden del Sultán Muley Mohamed que se proponía arruinar á Garíf, castigándole por su rebeldía, atrayendo á Mogador todo el comercio de los valles de los ríos, Tensift y Sus.

La ciudad está constituida por una península rocosa, dominante del mar, estando separada del continente casi por completo por el mar y por una l. g. una.

Rodeada de murallas, es de difícil acceso fuera del recinto. Por lo que acaba de decirse y en presencia del crecimiento constante de la población las construcciones han sido muy apretadas, habiéndose ganado en altura lo que no permitía la superficie. Algunas calles han sido transformadas en pasajes abovedados, sobre los cuales se han hecho construcciones.

A pesar del aspecto sábariano del territorio vecino, Mogador tiene un clima excelente y atemperado, siendo agradable tanto en verano como en invierno.

Su temperatura oscila entre los 15 y los 25 grados y los grandes calores no se hacen sentir, gracias á la influencia de los vientos alisios.

499; musulmanes, 8.770; israelitas, 8.000. Total, 17.260.

En cuanto á los artículos sobre que versa su comercio, poco más ó menos son los de todas las ciudades marroquíes, con la particularidad de que en el ramo de tejidos se vende mucho una tela azul con la que hacen sus trajes los hombres y las mujeres de ciertas regiones del Sus y de las cercanías de Marrakech.

Durante la guerra y á causa de las dificultades creadas, apareció una variedad de tela azul de fabricación inglesa, pero no tuvo fortuna sobre la que antes se usaba y era de origen francés.

Se venden además sedas, artículos de pañería, chechías, artículos de vidrio, de los cuales España os ha proporcionado en bastante cantidad, sustituyendo durante la guerra á la producción austriaca.

El azúcar es francés y el té procede de China.

Venden las bujías los franceses y los ingleses y el café procede de Marsella.

### DE INTERÉS LOCAL

Por el Presidente de la Junta de Arbitrios general Montevideo, fueron firmadas las siguientes disposiciones:

Reparaciones.—A don Antonio Fernández Hita y don Vicente Benet se les autoriza á ejecutar obras de reparación en fincas urbanas.

Barracas.—Ha pasado á informe del señor Inspector de Mercados la instancia de Abraham Elus que pide le sean adjudicadas unas barracas en el mercado del Peligoso.

## TIRO NACIONAL DE ESPAÑA

### REPRESENTACIÓN DE MELILLA

Ha celebrado sesión la directiva, bajo la presidencia de don Cándido Lobera, asistiendo los señores Candelaresse, Jorro, Velarde, Blaya, Pozo, Copete y Castillo.

Entre otros acuerdos de interés general se adoptaron los siguientes:

Remitir á la Junta Central los planes y memoria del grupo de tiro en proyecto, redactado por los señores Pozo y Velarde.

Contratar un empréstito para la realización de las obras, á las que se imprimirán mucha actividad, á fin de inaugurar el campo en la próxima primavera.

Recabar el auxilio de los cuerpos de la guarnición en armonía con lo dispuesto en Real orden vigente.

Nombrar posente del Reglamento, al vicepresidente señor Candelaresse.

Por último, el secretario dió cuenta de las comunicaciones expedidas desde la junta anterior.

### EN EL UIXAN

## La boda de ayer

En la capilla del monte Uixan, artísticamente adornada con profusión de flores naturales y luces, tuvo lugar ayer la solemne ceremonia de usarse para siempre ante Dios, con los indisolubles lazos del matrimonio la bella y gentil señorita María Amparo Aguilar de Mera, hermana del inspirado poeta don Leopoldo, con nuestro querido amigo don Dionisio Rescoado, subdirector de la Compañía Española de Minas del Rif.

Novios é invitados se trasladaron á San Juan de las Minas en un tren especial, que salió de la plaza á la nueve de la mañana.

Benidijo la feliz unión, el religioso Capuchino Padre Alfonso Rey, quien dijo después una misa, pronunciando elocuente plática.

La novia lucía riquísima toaleta y velo blanco, prendido con los simbólicos ramos de azahar. El novio vestía el uniforme del Cuerpo de ingenieros civiles.

Apadrinaron á los contrayentes la encantadora señorita Eugenia Aguilar de Mera, hermana de la desposada y don Alfonso Gómez Sousa, director de la poderosa Compañía.

Suscribieron el acta como testigos, los señores Subirán, Martí, Alemán, Gómez Vega y Echevarría.

Autorizó el acto con su presencia, el juez de Nador don Miguel Gamba.

Terminada la misa, novios é invitados, cuyos nombres no consignamos por no incurrir en lamentables omisiones, se trasladaron á la casa de San Jerónimo, donde se les sirvió espléndido banquete.

Durante todo el día, en el Uixan reinó la mayor animación y alegría, de la que participaron los numerosos obreros que trabajan en aquellos yacimientos y sus familias.

En distintos lugares se levantaron arcos adornados de flores y palmeras.

## PLAZA Y CAMPO

### DE SOCIEDAD

Ayer, en el local del Sindicato de la Agua, celebró junta mensual la Asociación para aprobar el balance de cuentas semestral y en ella se procedió á la elección de algunos cargos, entre ellos el de presidenta y secretaria, reayendo el primero en la obrera Julia Bueno, cajera del comercio «Las Artes» y el de secretaria en la obrera modista Cristina Rodríguez.

La presidenta dió las gracias á la asamblea y expuso su decidido propósito de trabajar en la medida de sus fuerzas por el mejoramiento de las obreras, siendo muy aplaudida al terminar su discurso.

Se halla más aliviado nuestro querido compañero don Tomás Segade Gómez. Hoy probablemente abandonará el lecho.

Ha sido recibida con júbilo la determinación del General Aizpuru de nombrar con carácter provisional, la Junta de Reformas Sociales en armonía con lo dispuesto en la R. O. de 2 de Agosto de 1904.

En el vapor correo regresó el auditor de división don Angel Noriega, haciéndose cargo nuevamente de la jefatura de esta auditoría.

Aunque algo frío y molestando bastante el viento Noroeste, el día fué ayer mejor, despejándose el cielo desde las últimas horas de la mañana.

El estado del mar fué bueno. Sin embargo, el pronóstico sobre el tiempo continúa siendo lluvioso.

Tampoco ayer trajo el vapor correo mercancías. Únicamente condujo carga militar.

A las tres de la tarde, se reunió en su local social la Asociación de Comerciantes de comestibles al por menor, en junta general. Trataron diversos asuntos de interés para la sociedad.

En el vapor correo «Sister» llegó el Reverendo Padre Pedro de Castro, provincial de los Capuchinos.

Como ya anunciamos, el R. P. Castro, bendicirá solemnemente la nueva imagen de la Purísima Concepción, recibida recientemente y que ha sido donada á la iglesia de aquel nombre por los señores de Roldán (don Marcelo).

Dicha ceremonia tendrá lugar el próximo día 6.

Hoy, marchará á Málaga y Madrid, con objeto de recoger á su familia, el interventor de la Aduana Marroquí don Fernando Serrano.

A las horas de costumbre, tocó la música en el Parque Hernández, que se vió concurridísimo.

También por la tarde, estuvieron muy animados el muelle y las calles céntricas.

Llegaron de la península don Indalecio Mateo, don Manuel Equiza, don Rafael Esteban, don Antonio Viana, don José Morales León, don Ramón López, don Emilio Márquez, don Hipólito García, don Julio Queipo, don Eusebio González, don Rafael Queipo, don Francisco Aguado, don Vicente García y don José Mateos.

En sustitución del teniente coronel señor Subirán, que pasa á prestar sus servicios al regimiento de San Fernando, ha sido nombrado ayudante del Comandante General señor Aizpuru, el teniente coronel de Infantería don Luis Martín-Pinillos, querido amigo nuestro.

El teniente coronel Martín-Pinillos, que ya desempeñó dicho cargo antes de pasar á la jefatura de la Sección de Contabilidad de esta comandancia General, llegará en la próxima semana.

Con objeto de posesionarse de la jefatura de la Oficina indígena del Peñón, hoy marchará á dicha plaza el capitán don Gonzalo Guerra, que prestaba sus servicios en el regimiento de Melilla.

Ha pedido salir á la calle, muy mejorado de las lesiones que se produjeron en el accidente de que fué víctima los pasados días, el teniente de las fuerzas regulares don Eduardo Carablanca.

Esta tarde, marcharán á la Península el teniente coronel de Infantería don Angel Morales, el teniente auditor de segunda don Juan Ríos y el comandante médico don José García Sierra.

En la sociedad «El Liceo», se celebró anoche un baile, que estuvo muy concurrido. La animación duró hasta hora avanzada de la noche.

En el vapor correo llegó el capitán médico don Alfonso Aguilar, destinado nuevamente á Melilla.

En uso de permise, ha llegado del campo, el teniente coronel don Ricardo Andrés Monedero.

### Doctor Herranz Cirujía - Partos - Matriz

Consulta: De 4 á 6  
Alfonso XIII, núm. 9. Teléfono 84.

## DE SOCIEDAD

### DE SOCIEDAD

Con sus familias llegaron don Enrique Tarrago y don Edmundo Simó.

En la iglesia del Sagrado Corazón tuvo lugar á las seis de la tarde el bautizo de una niña, hija de los señores de Aguilera (don Manuel).

A la nueva cristiana, se le impuso el nombre de Afrías, siendo apadrinada por don Francisco Fernández y su señora doña Carmen Marchán, tías de la neófito.

La ceremonia se celebró en la intimidad.

Se encuentra enferma la señora viuda de Marina, madre del oficial de Correos don Carlos.

Reestablecida está la niña hija de D. Eduardo Freire.

Enferma, aunque por fortuna no de cuidado, ha ingresado en el Sanatorio del doctor Gálvez, en Málaga, la bella esposa del capitán de la Guardia civil don José Casas.

Este, que llegó ayer, regresará esta tarde á Málaga.

En Madrid se encuentra enfermo, el padre de los señores de Martín-Pinillos (don Luis).

Con su bella señora, marchará hoy con dirección á Algeciras el ingeniero don Juan Menéndez Campillo.

### SU DESPEDIDA

Con motivo de cesar en el mando del tercer batallón del regimiento de Melilla, este cultísimo jefe se ha despedido de sus subordinados con la siguiente orden:

«S. M. el Rey (q. D. g.) se ha dignado conferirle el mando del Batallón de Instrucción y ordenar me incorpore con urgencia al nuevo destino.

La inmerecida distinción con que me favorece la bondad de nuestro Augusto Soberano, excede á mis mayores ambiciones, y en la satisfacción que me produce ser designado para ese puesto de honor, no hay otra sembla que el sentimiento de separarme de los que conmigo compartís las penalidades y fatigas de esta suprema escuela de la milicia.

La última impresión de mi mando, no pudo ser más halagüeña. Las felicitaciones eudo que; en su revista de Kaudussi el día 24, se dignó favorecerme el Excmo. Sr. General segundo jefe se debieron al brillante estado en que os presentasteis, á la exquisita labor realizada en los ejercicios de aplicación por los señores capitanes y subalternos que S. E. tuvo la bondad de examinar. Pudo nuestro General apreciar en su justo valor, el celo, interés y amor al oficio, que supone ese meritorio trabajo desarrollado en las contadas horas que dejaba disponibles el rudo servicio de campaña.

Los merecidos elogios que tributo á vuestro comportamiento me llenaron de orgullo y satisfacción, tanto más cuanto que me habéis probado hasta la saciedad que en esa labor, como en la realizada ante el enemigo, no me habéis estimado indigno de mandaros.

Al despedirme de vosotros, quiero haceros presente mi gratitud, expresaros mi convencimiento de que seguiréis siendo siempre dignos de iguales plácemes y mi seguridad de que merecéis á vuestro espíritu, no conoceréis sino días de gloria, cuando la Patria os necesite.

A mi vez aseguro que en el nuevo mando, trabajaré con la propia fe, con el mismo entusiasmo que hallé en vosotros, por nuestra España, nuestro Rey, nuestro Ejército y nuestra gloriosa Arma, y nada omitiré en la medida de mis humildes fuerzas, para que sigáis satisfechos del que tuvo la honra de ser vuestro jefe. Mi separación material, no me aleja de vosotros en espíritu; en vuestras filas queda sirviéndome mi único hijo, y á su recuerdo he de unir el de la familia que habéis constituido para mí, con lazos de indestructible afecto, que entre fatigas compartidas nació y ante el futuro riesgo se ha afirmado.

Y en tanto que las circunstancias de mi carrera me permitan volver á vuestro lado, recordadme con afecto, seguros siempre de que nunca ha de olvidaros vuestro teniente coronel.—Ricardo F. de Tamarit.

Esta tarde marcha á Málaga y Madrid, pues debe incorporarse urgentemente. Aquí quedan sus señores é hijos.

Como anunciamos ayer fué obsequiado en Kaudussi con un banquete durante el cual recibió pruebas inequívocas de cariño y respeto.

## “La Estrella“

Sociedad anónima de Seguros contra incendios, Accidentes del trabajo, Responsabilidad civil, Vida y del Ramo marítimo, participa á sus señores asegurados que con fecha 1.º del corriente ha sido nombrado Subdirector de la misma para Melilla y su territorio D. Rafael Garcerán Albaladejo, á quien han de dirigirse para solventar todos los asuntos que con ella se relacionen, debiendo hacerlo en sus oficinas, calle Ros de Olano, número 1.

### Doctor Herranz Cirujía - Partos - Matriz

Consulta: De 4 á 6  
Alfonso XIII, núm. 9. Teléfono 84.

Teléfono número 46



# INFORMACIÓN TELEGRÁFICA

## De nuestros corresponsales en Madrid, Provincias y Extranjero

### LOS CONFLICTOS SOCIALES

#### LA SITUACIÓN SOCIAL EN MÁLAGA

La situación en Málaga se agrava. Siguen las conferencias. Los obreros de la Industria Malagueña. La capital sin pan

Málaga, 30.—El nuevo gobernador civil ha condecorado extensamente con los representantes en Cortes. Esta mañana llamó a los patronos y a los obreros con objeto de conocer opiniones y formar juicio acerca del conflicto.

Como medida política, autoriza la asamblea de dependientes, a fin de que se pongan de acuerdo y lleven a la junta futura orientaciones concretas.

Dice el gobernador, que a todo trance quiere una solución, pues la capital sufre enormes quebrantos con el actual estado de cosas.

Los obreros de la Industria Malagueña se han negado a percibir los jornales de los días que trabajaron. Alegan que, como los patronos les declararon el lock-out, han de satisfacerles la semana íntegra.

Con este motivo hubo divergencias e incidentes. A las doce de la noche y sin previo aviso, se han declarado en huelga los panaderos. Málaga no tiene hoy pan.

Durante la madrugada trabajaron los llamados holicheros, mas como no pueden dar abasto, precisa recurrir a la Administración militar.

El conflicto se agrava, por lo que la autoridad ha redoblado las precauciones.

**MARQUEZ EN MADRID**  
Probable huelga de impresores

Madrid, 30.—En la Casa del Pueblo, se han reunido los obreros del Arte de Imprimir, para tratar de las bases presentadas a los patronos.

Como se duda que las acepten es muy probable la huelga.

**El oficio de huelga**  
Madrid, 30.—Ayer se presentaron los tipógrafos de Madrid el oficio anunciando la huelga en el plazo legal.

Se realizan gestiones por el gobernador civil para hacerles desistir de su acuerdo.

**Llamamiento desmentido**  
Madrid, 30.—El ministro de la Gobernación, hablando con los periodistas, ha desmentido la noticia que publica un periódico afirmando que había sido llamado a Madrid el presidente de la Federación patronal de Barcelona señor Graupera.

**En Vigo**  
Continúa la huelga  
Madrid, 30.—Vigo.—Continúa en el mismo estado la huelga general, habiendo parado también algunos empleados de oficinas particulares.

Varios comercios han abierto hoy, despachando los dueños y personal no asociado.

Las casas de Banca continúan abiertas creyéndose que su personal no secundará el paro.

Ha comenzado a faltar pescado en los mercados a consecuencia de no haber salido a sus faenas los barcos pesqueros.

Hasta ahora todas las gestiones realizadas por el alcalde para solucionar el conflicto no han tenido éxito.

**En Zaragoza**  
Trabajos reanudados  
Madrid, 30.—ZARAGOZA.—Desde ayer nueva copiosamente encontrándose las calles intransitables.

Por dicha causa ha sido suspendida la circulación de carruajes.

Hoy la población ha ofrecido su aspecto normal, habiéndose reanudado los trabajos en todas partes.

Únicamente continúan las huelgas parciales anteriores a la general.

Para solucionarlas se espera la llegada del nuevo gobernador.

Han tenido feliz resultado las gestiones que se realizan cerca de los electricistas, solucionándose la huelga con que éstos amenazaban para dentro de cuatro días.

**AVISO**  
Por acuerdo de la sociedad de maestros sastres, las sastrerías de Melilla, durante las actuales anormales circunstancias, despacharán al público de seis a ocho de la noche.

### DIVERSAS NOTICIAS

#### Liga de Defensa. Una reunión importante.

Madrid, 30.—En la Cámara de la Propiedad Urbana, se han reunido varias entidades tratándose de la situación actual.

Han acordado formar una Liga de Defensa, en vista de la pasiva actitud del Gobierno en los conflictos sociales.

#### Compra de dos cruceros

Madrid, 30.—Parece que el Gobierno español, gestiona con Inglaterra la compra de dos cruceros de combate con destino a nuestra escuadra.

Añádese que esta compra está a punto de terminarse.

#### El retiro para obreros

Madrid, 30.—Esta mañana, recibió el señor Bugall una comisión de obreros de Almadén, confiriéndole con ellos.

Trataron sobre la Ley creando el retiro para obreros.

#### El nuevo embajador inglés

Madrid, 30.—El nuevo embajador de Inglaterra lord Howar, ha visitado hoy al marqués de Lema.

Dentro de pocos días, presentará el representante inglés sus cartas credenciales al Monarca.

#### La enfermedad de Florez. Más intranquilo.

Madrid, 30.—El ministro de Marina continúa enfermo.

La noche última la pasó muy intranquilo.

Hoy ha sido preciso aplicarle botones de fúsgo para combatir la congestión pulmonar.

#### La "Gaceta"

Madrid, 30.—La "Gaceta" publica hoy la siguiente disposición:

Real orden aprobando la relación de buques requisados que se publica para la importación de 170.000 toneladas de trigo argentino adquirido por el Gobierno. Encárgase al Comité de tráfico marítimo, dicte las oportunas órdenes para que el citado cereal se reciba en España antes del día primero de Abril próximo.

#### Escasez de noticias

Madrid, 30.—En los centros oficiales han sido hoy pocas las noticias facilitadas a la prensa.

El señor Sánchez Toca, no acudió a su despacho de la Presidencia, habiendo permanecido todo el día trabajando en su domicilio.

#### Lo que dice el ministro de la Gobernación

Madrid, 30.—El señor Burgos Maza ha confirmado que el ministro de la Guerra conferenció ayer con las Juntas técnicas, pero en ella no se trató de nada que significase petición fuera de trámite íceto. Todos son hombres conscientes de su deber y comprenden las responsabilidades.

El Gobierno no abandonará el Poder mientras cuente con la confianza de la Corona y votos en el Parlamento.

Respecto a la constitución del Tribunal de honor, existen diferencias de apreciación, sobre si deben o no pasar sus acuerdos al Consejo de Guerra y Marina o simplemente a la resolución del ministro de la Guerra, conforme a la Real orden del señor La Cierva.

El Consejo de ayer se ocupó de esta cuestión. Respecto a las atribuciones del general Tovar, se limitan a los trámites reglamentarios, sin que puedan entrar en el fondo del asunto.

#### S. M. conferencia con los ministros

Madrid, 30.—S. M. el Rey estuvo anoche en la función del Real y en sus palcos los señores Sánchez Guerra, Calderón y Prado Palacio.

En uno de los intermedios cumplimentaron los ministros al Monarca. La conversación duró largo rato.

#### El asunto del Tribunal de honor. Comentarios de la Prensa. Lo que, según rumores que ésta acoge, sucedió ayer

Madrid, 30.—Todos los periódicos se ocupan de los rumores que circulan acerca de las actitudes de determinados elementos, y con ello se relaciona el Consejo de ayer.

Se dice que por la mañana recibió el general Tovar la visita del general Primo de Rivera, quien le pidió recibiese a

#### La marquesa de Vadillo

Madrid, 30.—Encontrase gravísima, la marquesa del Vadillo.

La impresión de los médicos que la asisten es pesimista, temiéndose un funesto desenlace.

#### El Ayuntamiento de Melilla

Madrid, 30.—El Alto Comisario general Berenguer, ha visitado hoy al ministro de la Gobernación, con el cual conferenció largamente.

El general Berenguer y el señor Burgos Maza, se ocuparon en su conferencia, del Ayuntamiento del Melilla.

#### Cumpleaños de un infante

Madrid, 30.—Hoy ha vestido la Corte de media gala, con motivo de celebrarse el cumpleaños del Infante don Alfonso, hijo de don Carlos.

El Infante, se encuentra en Madrid en compañía de su tío el Infante don Gabriel, también alumno de la Academia de Caballería.

Ambos, se alojan en Palacio. En el oratorio particular de Palacio, verificos por la mañana la tradicional misa y ofrenda, asistiendo toda la familia Real y el alto personal palatino.

El Monarca, ha pasado hoy el día cazando en la Casa de Campo.

#### De la visita del ministro a Palacio

Madrid, 30.—Se ha desmentido que el ministro de la Guerra fuese a Palacio, después de celebrado el Consejo de Ministros.

El general Tovar estuvo en el regío Alcazar cuando aun se hallaba reunido el Consejo, y conferenció con el Rey por espacio de hora y media.

El Monarca, después de comer marchó al Teatro Real, y por tanto no volvió a ver al general Tovar.

#### Romanones a Córdoba

Madrid, 30.—En el expreso de Andalucía ha marchado a Córdoba el conde de Romanones, para asistir a una cacería.

Regresará el martes.

#### Se reúne el Consejo del Banco de España

Madrid, 30.—Ayer tarde, se reunió en sesión extraordinaria, el Consejo del Banco de España, para examinar la Real orden que el ministro de Hacienda le ha dirigido relacionada con la ampliación de préstamo comercial a Francia, por 35 millones de pesetas.

Acedió el Consejo, facilitar el consorcio bancario español, en analogas condiciones que el anterior sobre letras del consorcio francés, que deben estar ya en camino despachadas.

Los acuerdos adoptados en esa reunión fueron comunicados al ministro de Hacienda.

#### Dr. García Martínez

ENFERMEDADES DE LOS OJOS

GABINETE para la corrección exacta de la vista por medio de cristales.

CONSULTA General Marina, 12. TELÉFONO 335

#### Lo que se comenta. Dice "La Epoca,"

Madrid, 30.—En los círculos políticos se ha seguido comentando la cuestión militar, diciéndose que en breve, un nuevo tribunal de honor juzgará a los alumnos.

"La Epoca" dice que estima será esto lo que prevalezca.

El Gobierno, ha cumplido su deber. Ahora, si constituido el tribunal de honor nuevamente dicta el mismo fallo, ya formado válidamente, el ministro de la Guerra atento a lo que son facultades reguladas, no discrecionales, tendrá también que aprobarlo.

#### Se hunde el penal de Cartagena. Derrumbamiento de una nave. Un herido

Madrid, 30.—Durante la noche anterior se hundió la nave izquierda del penal.

En la parte del edificio siniestrada hallábase instalados los dormitorios de unos 200 penados.

Fue verdaderamente milagroso que no ocurriera una catástrofe, por sobrevivir el hundimiento cuando los reclusos se hallaban entregados al descanso.

Únicamente quedó sin derrumbarse un trazo de piso por el cual marcharon todos los penados, que desalojaron los dormitorios arrojados a la pared y formando una larga fila.

Pocos minutos después, se acabó de derrumar el piso en una extensión de 26 metros.

Solamente un recluso resultó herido de alguna consideración.

Según los informes que se poseen, se evitó la catástrofe por haber notado a tiempo el vigilante las señales de derrumbamiento.

Como le alarmara el crujido de las maderas, avisó inmediatamente, despertando a los penados y consiguiendo que éstos se salvaran.

Se ha ordenado que los ingenieros reconozcan el resto del penal y que organicen inmediatamente las obras necesarias.

#### Intenso terremoto

Madrid, 30.—HUESCA.—En las primeras horas de la tarde, se sintió un intenso terremoto que tuvo larga duración.

Entre el vecindario, el pánico que se produjo fué inmenso, abandonando las casas y huyendo hacia las afueras, temiendo que el fenómeno sísmico se produjera con más violencia.

Numerosas casas han sufrido desperfectos.

El temporal continúa, cayendo copiosas nevadas y lloviendo torrencialmente en toda la provincia.

#### Caida de un aeroplano

Madrid, 30.—BADAJOZ.—Cerca de Medellín, cayó ayer tarde el aeroplano tripulado por el aviador francés Fronval, a causa de haber sufrido una avería el motor.

Este aparato había salido de Portugal para efectuar el raid Lisboa-Madrid.

El aeroplano quedó completamente destrozado, resultando el aviador ileso.

#### Temporal de lluvias. Un accidente

Madrid, 30.—MANZANARES.—Aumenta la violencia del temporal, lloviendo desde ayer torrencialmente.

A causa de las lluvias, sábase que próximo a esa población ha ocurrido un accidente de automóvil.

A media noche cayó una terrible granizada.

Muchas casas y las iglesias se han inundado, alcanzando el agua una altura de más de un metro.

Numerosos vecinos se encontraron en peligro, realizando obras de verdadero heroísmo por las fuerzas de la Benemérita y los guardias municipales.

Un cabo de este cuerpo logró salvar, tras grandes trabajos, a un matrimonio ciego y a una anciana que se encontraban en peligro de perecer.

#### Hundimiento en un túnel

Madrid, 30.—ALGECIRAS.—En la línea de esta población a Bebadilla y a consecuencia de las grandes lluvias, se ha hundido el trunco del túnel número 5.

La vía ha quedado interceptada.

#### LA VILLA DE MADRID

La que más barato vende

Casa exclusiva para la venta de los acreditados tejidos MEDICAL, contra el reuma y catarros. No tiene rival.

Plaza de Africa número 2

Teléfono número 135

## LAS CUESTIONES MILITARES

### Lo que dice el ministro de la Gobernación

Madrid, 30.—El señor Burgos Maza ha confirmado que el ministro de la Guerra conferenció ayer con las Juntas técnicas, pero en ella no se trató de nada que significase petición fuera de trámite íceto. Todos son hombres conscientes de su deber y comprenden las responsabilidades.

El Gobierno no abandonará el Poder mientras cuente con la confianza de la Corona y votos en el Parlamento.

Respecto a la constitución del Tribunal de honor, existen diferencias de apreciación, sobre si deben o no pasar sus acuerdos al Consejo de Guerra y Marina o simplemente a la resolución del ministro de la Guerra, conforme a la Real orden del señor La Cierva.

El Consejo de ayer se ocupó de esta cuestión. Respecto a las atribuciones del general Tovar, se limitan a los trámites reglamentarios, sin que puedan entrar en el fondo del asunto.

### S. M. conferencia con los ministros

Madrid, 30.—S. M. el Rey estuvo anoche en la función del Real y en sus palcos los señores Sánchez Guerra, Calderón y Prado Palacio.

En uno de los intermedios cumplimentaron los ministros al Monarca. La conversación duró largo rato.

### El asunto del Tribunal de honor. Comentarios de la Prensa. Lo que, según rumores que ésta acoge, sucedió ayer

Madrid, 30.—Todos los periódicos se ocupan de los rumores que circulan acerca de las actitudes de determinados elementos, y con ello se relaciona el Consejo de ayer.

Se dice que por la mañana recibió el general Tovar la visita del general Primo de Rivera, quien le pidió recibiese a

**Carbón barato**

Cok En bolas, la tonelada ..... pesetas 100  
En espaldas de 25 kilos neto, ..... 105  
El kilo, ..... céntimos 10 1/2

Vegetal En bolas, la tonelada ..... pesetas 105  
En espaldas de 25 kilos neto, ..... 110  
El kilo, ..... céntimos 11 1/2

**CARBONIFERA DEL RIF**  
Conde de Alcaudete, 2 Zona Industrial.

**BUENOS DE AVISOS** para el servicio a domicilio. Sección de precios. O'Donnell, 41  
Calle de la Princesa, 37

**Aprovechen la ocasión**

Visiten la casa de Pohoemull Hermanos

ANTIGUA DE JULIO EL SIMPATICO

Encontrarán gran surtido en pieles de última moda, a precios muy arreglados.

No dejar de visitarla antes de comprarse. 8003-b

Alfonso XIII, número 13  
Frente al teatro Reina Victoria.

**En Barcelona estalla una serie de petardos**

En el paseo de Gracia y en las cocheras de tranvías. La Benemérita dispara

Madrid, 30.—BARCELONA.—A las ocho de la noche ha estallado un petardo en el Paseo de Gracia. Por fortuna no ocurrieron desgracias, pero la alarma fué muy grande.

A la una de la madrugada hicieron explosión otros varios petardos en las ventanas de las cocheras de los tranvías. Una de esas ventanas corresponde a la habitación de la guardia civil, que vigila el edificio.

Al sentir el ruido de las explosiones, salió a la calle una patrulla haciendo varios disparos.

La alarma fué grande. Se dice que hay tres heridos.

**DOCTOR MORENO SEVILLA**

Excatedrático auxiliar de la Facultad de Medicina de Granada

**Cirugía general y vías urinarias**  
Cura radical de las hernias

ASISTENCIA A PARTOS

Consulta de 3 a 5  
O'Donnell, número 15, primero  
Teléfono número 83

**LA VILLA DE MADRID**

La que más barato vende

Casa exclusiva para la venta de los acreditados tejidos MEDICAL, contra el reuma y catarros. No tiene rival.

Plaza de Africa número 2  
Teléfono número 135



Buque embarrancado

Madrid, 30.

CASTELLÓN.—A consecuencia de haberse abierto una vía de agua, ha embarrancado en las proximidades de este puerto un bergantín español.

El buque se dirigía a Valencia, con cargamento de cemento.

La tripulación se ha salvado y se confía en que el buque podrá ser puesto a flote.

DEL EXTRANJERO

FRANCIA

El ministro del Trabajo

Madrid, 30.

PARIS.—El diputado por el alto Rhin, Mr. Jourdat, ha sido nombrado ministro del Trabajo.

Mañana firmará Mr. Poincaré el nombramiento y el miércoles tomará posesión del cargo.

Placa conmemorativa

Madrid, 30.

PARIS.—Mr. Clemenceau ha hecho entrega a los miembros del Gobierno de una placa con su firma, como recuerdo del ministerio de la Victoria.

AMERICA

No hubo combate

Madrid, 30.

MEJICO.—Es inexacto que las fuerzas mejicanas entablaran combate en la frontera con destacamentos americanos. En la capital, la tranquilidad es absoluta.

RUSIA

Las luchas en Rusia. Nueva organización

Madrid, 30.

PARIS.—Se han recibido telegramas de Arkángel, en los que, con referencia a noticias de Moscú, se asegura que acaba de ser descubierta en Petrogrado una vasta organización que se propone luchar por todos los medios contra el poder de los Soviets.

NOTICIAS MILITARES

Destinos

Madrid, 30.

Se han publicados los siguientes destinos:

Infantería, coronel don Simón Serena, disponible en Melilla. Caballería, capitán don Joaquín Cebollino a Regulares de Melilla. Sargento don Antonio Mal, a Cazadores de Calatrava.

Intendencia, capitán don José Labeira, a la fábrica de pólvora de Granada. Tenientes, don Julio López, al depósito de Isahfen y don Carlos Fernández administrador del hospital de Algeciras.

RESUMEN DE NOTICIAS IMPORTANTES

Málaga 20.

A causa de la huelga de panaderos, ha escaseado el pan. En las tabernas en que se ha elaborado por los dueños, se ha formado coque interminable. A las dos de la tarde estalló la huelga general abandonando el trabajo incluso los tipógrafos.

El aspecto de la población es tranquilo. Mañana faltará el pan y otros artículos por dificultades de los transportes. Las autoridades realizan esfuerzos para tener abastecida la población. El gobernador conferenció con los patronos excitándoles a la concordia, recibiendo las bases propuestas para una solución.

A las siete de la tarde se reunió con los dependientes reuniéndoles las conclusiones reformadas. Las estudiará y dictará un laudo. Las últimas impresiones son optimistas, mostrándose por ambas partes deseos de transigencia.

MARQUEZ

Madrid, 30.

Esta tarde, se reunieron nuevamente los directores de periódicos para tratar de las peticiones de la sociedad del Arte de Imprimir. Es posible que la huelga periodística se plantee a las doce de la noche. Los periódicos publican la correspondencia privada entre los directores de periódicos y el comité del sindicato de periodistas.

BARCELONA.—La Federación Patronal, ha facilitado una nota que dice: Las bases firmadas por obreros y patronos en la Comisión Mixta, dejaron en suspenso el lock-out declarado. En vista de que los obreros por su parte, no han cumplimentado lo ofrecido en dichas bases y continúan las huelgas y boicots, los patronos, muy a pesar suyo y como medida defensiva obligada por los hechos, reanudarán en toda Cataluña el lock-out desde mañana lunes.

El periódico órgano de los sindicalistas dice que se quiere hacer ver a la opinión pública de Barcelona que se va a la huelga general mañana, se declare o no el lock-out patronal. Las organizaciones obreras saben a qué atenerse en esta cuestión y son las únicas a quienes compete tomar tales determinaciones y no han pensado ni remotamente en promover una huelga general que no les conviene ni poco ni mucho.

BARCELONA.—El gobernador italiano interrogado por los periodistas dijo que ignoraba el conflicto de los transportes en el puerto, que es gravísimo.

Además, los obreros de las fábricas de harinas han anunciado que no molerán el trigo que transporten los automóviles requisados. Hoy se reunirá la Junta de Subsistencias para tratar sobre el asunto de los obreros del pan de Viena.

Dr. Juan A. Vivancos

DE LA MATERNIDAD DE MADRID MATRIZ, PARTOS Y MEDICINA GENERAL CONSULTA: De 3 a 5 General Marina, 22, 2. TELEFONO 349 1715-b

Gabinete de Análisis y Esterilización JOSÉ SANTA-CRUZ O'Donnell, 41, pral., izquierda Análisis y ensayos químicos, toxicológicos, microquímicos, microscópicos, bacteriológicos e industriales. Preparación: Inyectables esterilizados.

Gran Sastrería Ricardo Fius TRAJES Y GABANES UNIFORMES MILITARES PELLIZAS, CAPOTAS, ETC. Alfonso XII, 6 - Teléfono 33 - MELILLA

INFORMACIÓN MILITAR Cumplimentando a S. E. Ayer cumplimentaron al Comandante General, los siguientes jefes y oficiales: Auditor de División don Angel de Noriega. Teniente coronel don Ricardo Andrés Moredero. Comandante don Ramón López. Capitanes don Eugenio Sánchez, don José Espinosa, don Angel Guimerá, don José Casas, don Ildefonso Aguilar, don Elias Gallego y don Celestino Rey Joly. Veterinario segundo don Francisco Acín. Veterinario tercero don Enrique León. Tenientes don José Morales, don Rafael Mulero, don Indalecio Núñez, don Manuel Eguiluz, don Joaquín G. del Castillo, don José Piya, don Pascual Ferrando, don Rafael Estevan, don Julián Martín, don Juan Bordonado, don Edmundo Simó, don Antonio Cantos y don Francisco Redríguez. Alféreces don Jaime Gil, don Benito Sánchez y don Joaquín Serena.

Consejo de guerra En el cuartel de Santiago se celebrará mañana un consejo de guerra contra el soldado de la Comandancia de Tropas de Intendencia Antonio Casimiro Benítez, por el delito de inutilidad voluntaria. Presidirá el tribunal, el teniente coronel don Alfredo Coronel y asistirán como vocales los capitanes señores Martínez Uria, Lacasta, Molino, Maestra y Fenech y ponente, teniente auditor de segunda sección don Ríos, y como suplentes los del mismo empleo señores Grijó y González Simeoni. Fiscal, capitán señor Ramírez y defensor capitán señor Velayos.

Regreso Han regresado de la península, el comandante don Ramón López, los capitanes don Celestino Rey Joly y don Elias Gallego y el veterinario segundo don Francisco Acín. El doctor Aguilar Nuevamente se encuentra en Melilla, a donde ha sido destinado el capitán médico don Ildefonso Aguilar.

A descansar Procedentes de Afés, llegaron a la plaza para descansar, las compañías del regimiento de Ceriñola que mandan los capitanes don Carlos González Simeoni y don Rafael Valárcel.

Incorporados Se han incorporado al regimiento Mixto de Artillería, el capitán don Luis Ruano, y al regimiento de África, el alférez don Joaquín Araúz de Almeida.

Disertación En el cuartel de la Comandancia de Artillería, disertó el capitán médico don Juan Chaguaceda Villabrilite, sobre el tema «Primeros auxilios a los enfermos y heridos, accidentes más frecuentes, forma de transportar lesionados, primeros auxilios a los ahogados y asfixiados», siendo muy felicitado.

Nombramiento Ha sido nombrado sargento mayor de plaza de esta Comandancia General, el comandante don Joaquín Rodríguez Griffol.

Médicos de las Mías En las plantillas de las nuevas Mías de Policía indígena, llamadas de contacto, figura un médico en cada una de dichas unidades, cuyo nombramiento se hará muy en breve, con objeto de que puedan cuanto antes, incorporarse a sus destinos.

Al campo Hoy marchará al campo, el capitán médico don Isidoro García, y el veterinario tercero don Luis Domenech.

Servicio de la plaza para hoy Jefe de día: teniente coronel don Carlos Batlle. Imaginaria: otro, don Ricardo Andrés. Jefe de guardia: capitán don Ricardo Fajardo. Imaginaria: Comandante don Manuel Ariza. Reconocimiento y artículos de pienso, Alcántara.

H. y P. Ceriñola, cuarto capitán. Parada. Los cuerpos de guarnición. Principales: Melilla (Santiago). Oficiales y sargentos de vigilancia, África. Ordenanza del jefe de día, Alcántara. El teniente coronel sargento mayor Luis Mobera.—Visto bueno, el coronel jefe de Estado Mayor, Gerardo Sánchez Mengo.

LA VILLADE MADRID La que más barato vende Géneros de punto en lana y algodón para caballeros, señoras y niños Plaza de Africa número 2 Teléfono núm. 135

Compañía Mixta de Sanidad Militar DE MELILLA Habiendo sido autorizada esta unidad para enganar un caballo y cinco mulos de deshecho, se hace público por medio del presente anuncio, que el día nueve de Diciembre próximo en el Zoo ocupa esta Compañía, se procederá a la venta en pública subasta de dichos semovientes. Los gastos del presente anuncio serán de cuenta de los compradores. Melilla 27 de Noviembre de 1919.—El capitán, Vicente Lioret. 3.097-b

EL PAILEBOT DE MOTOR "R. Rocafull" Saldrá hoy lunes 1.º para Alhucemas, Peñón, Gouta, Tánger y Cádiz, admitiendo carga.—Su consignatario: RAFAEL ALVAREZ AGENCIA VALERO

Las Mujeres Sufragistas Celebrarán el próximo Congreso Internacional en Madrid

«The New York Tribune» publica un artículo diciendo que en la última sesión de la Alianza Internacional del Sufragio, celebrada en Budapest, se expresó el deseo de que la inmediata reunión se verificase en Abril del año 1920 en Madrid, porque precisamente España se hallaba en las mismas condiciones que Hungría en aquella época, es decir, completamente alejada de toda posibilidad de que las mujeres adquiriesen el derecho de sufragio. Hoy ese que parecía un ideal remoto, va siendo admitido por casi todas las naciones, y Rumanía, Bulgaria y Serbia disfrutan ya de sus beneficios. Es más, no solamente las mujeres votan en las mismas condiciones que los hombres, sino que son elegibles para todas las profesiones y toman asiento en algunos Cuerpos deliberantes. En muchos países esas conquistas se han realizado sin derramamiento de sangre.

Los sufragistas de los Estados Unidos se proponían celebrar un Congreso en el otoño del 1919, organizado por M. Catt; pero las noticias que se han recibido de otros países fueron tan poco alentadoras que se ha desistido de llevarlo a cabo. De las naciones aliadas recibió «mistress Catt» informes manifestando que si a esa Conferencia concurrían mujeres de los países centrales europeos, dejarían de acudir las de los demás de Europa. En el último Congreso del Consejo Internacional de Roma, en 1914, se aceptó la invitación del Consejo de Noruega para que la inmediata reunión se verificase en 1919 en Christiania, y esa invitación fue renovada después. Al efecto, lady Aberdeen citó para la segunda semana de Septiembre de 1919. Pero luego Holanda se ofreció como lugar más adecuado y como región completamente neutral. De todas partes surgieron objeciones a esta propuesta. Por último, varias mujeres europeas han sugerido la idea de que el lugar más a propósito para el Congreso era Madrid.

«The New York Tribune» añade que en España existen tres asociaciones feministas: dos en Madrid y una en Valencia, y tres publicaciones consagradas especialmente a la defensa de los intereses de la mujer. Con una Reina inglesa—añade el periódico neoyorkino—y un Rey de ideas liberales, y con una considerable masa de pueblo partidaria de los Gobiernos democráticos, una Convención internacional que otorgue libertades a las mujeres ha de tener una acogida cordial. «The New York Tribune» espera que el Congreso de mujeres que se celebre en Madrid revista una trascendencia verdaderamente mundial y ejerza influencia decisiva en la vida femenina.

PARA EL ROPERO Reina Victoria EN EL Baratillo Inglés 23, PRIM, 26 Lotés de 6 prendas, 4 pesetas. 3006-b

UN INVENTO Los ciegos volverán a ver Un ciego israelita, M. Kann, soldado de la Legión Extranjera en Francia, ha ideado un aparato que permitirá percibir ciertas sensaciones visuales a las personas afectadas de ceguera por accidente ó herida de guerra. La invención se fundamenta en los principios siguientes: Primero. No hay científicamente cuerpos opacos. Ciertas radiaciones luminosas pueden hacer visibles todos los objetos hasta a través de una pantalla opaca. Segundo. La ceguera, hasta en los casos más graves, no provoca la insensibilidad del nervio óptico, que permanece siempre en disposición de ser influenciado por una sensación luminosa. Autorizado para realizar sus experiencias en Niza, M. Kann construyó un aparato poco voluminoso en forma de arca ó mascarilla, llamado «Jouy», que se aplica al rostro del ciego, y que se halla concentrado a un dispositivo portátil de inducción eléctrica. El aparato tiene también lentes prismáticas, placas fosforescentes y una cámara donde se filtran las radiaciones luminosas. Sucesivamente, según las previsiones exactas del inventor, los ciegos sometidos a la experiencia distinguieron, en lugar del gris amarillento habitual, primero, todos los colores de espectro a partir del rojo; segundo, la luz blanca natural; tercero, las sombras y los objetos en la luz blanca. Uno de los ciegos logró señalar los muebles diversos que había en la habitación, el lugar que ocupaban varias personas y pudo indicar el límite de un jardín vivamente iluminado. Las experiencias continúan y se espera de ellas un resultado satisfactorio.

DR. FRANCISCO GARCIA ESPECIALISTA en partos, enfermedades de mujer y niños HORAS DE CONSULTA De 3 a 3 y de 7 a 9 noche O'Donnell, 34, pral. izquierda 1005-a

Regimiento Infantería Melilla núm. 59 Necesitando este cuerpo adquirir 1.000 gorros, 1.000 guerreras de paño, 3.000 camisas, 8.000 calcetines, 1.000 calcetines, 1.000 vasos de lata, 8.000 toallas, 8.000 pañuelos, 1.000 platos, 1.000 cucharas, 3.000 guerreras kaki, 4.000 pantalones ídem, 3.000 polainas ídem y 15.000 pares de algaratas, se hace saber a los industriales que desean asistir al concurso, que deben presentar sus proposiciones y modelos en la oficina de mayoría antes de las doce del día 10 de Diciembre. En los pliegos se hará constar: Primero. Tiempo por el que mantienen los precios ofrecidos. Segundo. Plazo en que han de ser entregadas las construcciones. Tercero. Depositarán en la caja del cuerpo el diez por ciento del importe total como fianza al cumplimiento de lo que ofrecen y que será perdida en caso de incumplimiento por parte de los constructores. Cuarto. Que los géneros han de ser de producción nacional. Quinto. Serán puestas en el almacén libres de gastos, percibiendo su importe tan pronto como los fondos del cuerpo lo permitan y que el importe de este anuncio será de cuenta de los adjudicatarios. Melilla 24 de Noviembre de 1919.—El Comandante Mayor, Cándido Mir.—Visto bueno.—El coronel, Araujo. 3027-b

ESPECTÁCULOS ALFONSO XIII Tanto en las funciones de tarde como en la celebrada por la noche, se vió la sala abarrotada. El público, no escatimó sus aplausos a todos los artistas que realizaron una labor esmerada. Funciones para hoy: A las 8 y 1/4, «Zaragüeta!». A las 9 y media, «La Pasiónaria».

Doctor José Barrientos DEL INSTITUTO RUBIO MATRIZ, PARTOS ENFERMEDADES SECRETAS Consultas, de 3 a 5 Sor Josefina S. Teléfono 238

Regimiento Infantería Africa núm. 68 Necesitando adquirir este Regimiento las prendas y efectos que a continuación se expresan, se hace público para que los constructores que lo deseen puedan remitir modelos y proposiciones hasta el día 10 de Diciembre próximo, debiendo tener presente las condiciones que siguen, cuya conformidad ha de hacerse constar en los pliegos correspondientes. 1.º El tiempo máximo en que quedarán seridos los encargos. 2.º Que los materiales que se empleen en la confección, sean de procedencia nacional. 3.º Que las prendas serán puestas en el almacén, libres de todo gasto y que el pago de las mismas será por riguroso turno de acreedores y a medida que lo permita el estado del fondo de material. 4.º Tiempo por el que mantienen los precios ofrecidos. 5.º Depositarán en la Caja del Cuerpo el diez por ciento del importe total a la presentación de las proposiciones y modelos, el cual será devuelto una vez terminada la Junta a aquellos concursantes que no se les adjudique prenda alguna; y los que la obtengan dejarán únicamente el diez por ciento que correspondan a las prendas adjudicadas. 6.º Los gastos de devolución de modelos serán por cuenta de los concursantes y el importe de los anuncios de aquel 6 aquellos a quien se adjudica la contrata.

REINA VICTORIA Gran acontecimiento artístico cinematográfico del primer episodio de la superior película en 15 series del más culminante interés é inconcebibles situaciones altamente emocionantes, titulada «Las joyas del imperio». «Las joyas del imperio» es la más interesante y grandiosa de las películas de series. Todo Melilla acudirá a presenciar tan valiosa joya cinematográfica, de reconocido éxito mundial.

Diversas noticias Elegantes zapatillas para niños de varias clases a precios de ocasión en las «Tres Bes». Zapatería, Alfonso XIII, 34. Se necesitan operarias en la sastrería «La España Militar», General Marina 14. 3000-b

Conservas Albo Sardinias sin espina, anchoas y atún. Pérdida Dije de oro con un diamante, iniciales enlazadas J. L. Dentro lleva dos fotografías. Se solicita su devolución por ser un recuerdo de familia, calle Cortázar Tallaví, número 6, piso primero. Se gratificará si así lo desea. 3035-b

Academia Postal Dirigida por Don L. Antoine, Administrador de Correos de esta ciudad. Unica que se dedica exclusivamente a la preparación para ingreso en CORREOS Competente profesor. Numerosas plazas obtenidas. Clases con un máximo de CATORCE alumnos. Conde del Serrallo, núm. 8-1.º

AUTOMOVILES FORD Automóviles buenos para caminos malos.—Representante exclusivo: Gerardo de la Puente.—Serrallo, 13.—AUTO SALON. 2393-b

Boletín meteorológico Melilla de 30 Noviembre de 1919 MAÑANA Barómetro 760/6 Termómetro máximo a la sombra 14/6 Idem mínimo ídem 07/6 Estado del cielo Despejado Viento del mar Calma Viento reinante N TARDE Barómetro 761/4 Termómetro máximo a la sombra 17/8 Idem mínimo ídem 09/6 Estado del cielo Despejado Viento del mar Calma Viento reinante NO



# Compañía Española de Minas del Rif FERROCARRIL

## Línea de Melilla á Nador y San Juan de las Minas ASCENDENTES

TARIFA ordinaria		ESTACIONES	Tren n.º 1		Tren n.º 21		Tren n.º 6	
1.ª	2.ª		Lie-gada	Salida	Lie-gada	Salida	Lie-gada	Salida
0:10	0:10	Melilla-Puerto.	7:05	7:10	16:54	17:18	14:01	14:11
1:60	0:30	Hipódromo.	7:22	7:22	17:28	17:28	14:17	14:17
0:50	0:75	Empalmé.	7:44	7:47	17:52	18:00	14:29	14:42
2:10	1:05	Segangan.	8:00	8:01	18:19	18:02	14:57	14:58
3:40	1:20	San Juan de las Minas.	8:14		18:40		15:12	

## DESCENDENTES

TARIFA ordinaria		ESTACIONES	Tren n.º 2		Tren n.º 22		Tren n.º 6	
1.ª	2.ª		Lie-gada	Salida	Lie-gada	Salida	Lie-gada	Salida
0:30	0:45	San Juan de las Minas.	11:27	11:28	8:35	8:44	17:35	17:44
0:50	0:30	Segangan.	11:43	11:49	8:58	9:00	17:43	18:00
1:50	0:50	Nador.	12:08	12:08	9:25	9:25	17:59	18:24
2:20	1:10	Hipódromo.	12:16	12:18	9:34	9:43	18:24	18:34
		Docker.					18:32	18:37
2:40	1:20	Melilla-Puerto.	12:24		9:49		18:36	18:41

**NOTAS:**  
 1.ª Los trenes 1, 2, 5 y 6 empalman con los del mismo número del F. C. Nador-Zeluán.  
 2.ª Los trenes números 21 y 22, son mixtos y el número de asientos, será limitado.  
 3.ª Los trenes 1 y 6 pararán en el Atalayón (Tercera Caseta).  
 A partir del día 1.º de Octubre quedan suprimidos los abonos mensuales y trimestrales para viajar en los trenes de la Compañía.  
 En su lugar se establecen abonos para cien viajes con un plazo de validez de cuatro meses, que pueden solicitarse en las estaciones de la línea.  
 Melilla 1.º de Mayo de 1918.

**OBSERVACIONES**  
 Se pone en conocimiento de los señores viajeros, que para tener derecho al billete militar con descuento de 20 por ciento, es condición indispensable que vistan de uniforme.  
 Los billetes de 1.ª clase militar con 50 por ciento de descuento, solo se expenden mediante la presentación de pasaporte.  
 Las clases 6 individuos de tropa tiene derecho al billete con el 50 por 100 de descuento en 3.ª clase, sin necesidad de pasaporte.

### Almacén de materiales de construcción

Fábrica de mosaicos, piedra artificial y cemento armado

## Francisco R. Calvache

Exclusiva de los Cementos de primera clase

"Landfort", "Bandera Española" y "Puipo Artificial". Yeso del País y de Almería. Pizarra artificial para techumbres marca "ROCALLA"

**ALMACEN Y DESPACHO**  
 ACTOR TALLAVI, NÚMERO 10, MELILLA. TELÉFONO, 151  
 FABRICA: AVENIDA GENERAL AIZPURU. (Antes Buceta), 40 y 4

## La Siempreviva

### EMPRESA DE COCHES Y POMPAS FUNEBRES.

La primera establecida en Melilla.—Única que cuenta en esta plaza con CARROZAS DE GRAN LUJO.—Gran surtido en coronas, plumas y porcelana.

Premiada con DIPLOMA DE HONOR en el CONCURSO LOCAL DE INDUSTRIA Y COMERCIO

**SERVICIO PERMANENTE.**—Entierros á precios sin competencia. Concesionaria exclusiva para los enterramientos de señores generales, jefes, oficiales, clases 6 individuos de tropa y personas del elemento civil que fallezcan en los Hospitales Militares. Esta casa es la encargada exclusiva por la Junta de Arbitrios, para hacer los servicios á los pobres de solemnidad.

**Cocheras: Barrio Industrial, Teléfono núm. 156**  
**Despacho: Res de Olano, 1. Esquina á Artesanos, Teléfono núm. 48**  
 Esta casa cuenta con varios COCHES ESTUFAS entre ellos una GRAN CARROZA BÓTICA, única existente en Melilla.

## Compañía Trasmediterránea

Dirección en Barcelona

### Servicio Melilla-Málaga-Melilla

LLEGADA de Málaga: los miércoles, viernes y domingos.  
 SALIDA para Málaga: los lunes, miércoles y viernes.  
 Servicio semanal.—Barcelona, Alicante, Almería, Melilla, Ceuta, Málaga, Alcañete y Barcelona.  
 Lunes.—Llegada de Almería y salida para Ceuta.  
 Servicio semanal.—Barcelona, Valencia, Málaga, Guinchoal.—Melilla, Ceuta, Sevilla, Cádiz, Tánger, Ceuta, Serranal.—Melilla, Almería, Cartagena, Valencia y Barcelona.  
 Jueves.—Llegada de Málaga y salida para Ceuta.  
 Sábado.—Llegada de Ceuta y salida para Almería.  
 Innes y miércoles.—Alhucemas y Peñón.  
 Viernes.—Cabo de Agua y Chafarinas.  
 Servicio quincenal.—Barcelona-Melilla-Norte, haciendo las escalas de Barcelona, Valencia, Cartagena, Melilla, Ceuta, Málaga, Cádiz, Huelva, Vigo, Villagarcía, Coruña, Santander, Bilbao, Pasajes, Bilbao, Santander, Gijón, Coruña, Villagarcía, Vigo, Huelva, Cádiz, Tánger, Ceuta, Melilla, Málaga, Cartagena, Valencia, Tarragona y Barcelona.

Delegación de Melilla calle General Marina, número 1. Teléfono, 177

### Pastillas J. Miró

EXPECTORANTES Y GÁLMANTES  
 CURACIÓN DE TODA CLASE DE TOS  
 POR REBELDE QUE ÉSTA SEA  
 Precio de la Caja... 1.50 Ptas.  
 Impuesto transitorio. 0.25

---

### LA MODA

Miguel Alcaráz

En este acreditado establecimiento se acaba de recibir un extenso y variado surtido en Calzado de todas clases para la presente estación.

General O'Donnell, 5

## Conocida en todo el mundo es la

# Las máquinas de afeitar Gillette

Las cuchillas no necesitan afilarse ni suavizarse.

Gillette Safety Razor. - Fernanflore, 6, MELILLA

## Comp.ª Hispano-Marroquí de GAS y ELECTRICIDAD

MELILLA

OFICINA TÉCNICA  
 Calle de Canalejas  
 Presente á la Fabrica de luz eléctrica

Central Eléctrica  
 Calle de Canalejas

Oficina Administrativa  
 General Pareja núm. 11

### FUNDICIÓN DE HIERRO Y METALES

Los pedidos á la Dirección de la Compañía.—General Pareja núm. 11.

## NUESTRA SEÑORA DE LOS LLANOS

Servicio permanente Carrozas de lujo

Única casa que cuenta hasta el día en esta plaza con coches estufas. Inmenso surtido en coronas de porcelana y plumas, á precios increíbles. Despacho de cera de todas clases al por mayor y menor. Entierros á precios sin competencia.

INMENSO SURTIDO EN ATAÚDES DE GRAN LUJO

COCHERAS: Alvaro de Bazán, 29.—TELÉFONO 285

Despacho: Prim, 16.—Teléfono 188. Sucursal en Nador: General Jordana

## Flores y Plantas del Jardín Valenciano

Se venden en la calle de Alfonso XIII, n.º 2 junto á la Administración de Correos

Adornos de mesas y confección de bouquets para bodas y bautizos á precios económicos.

Confección de canastillas, ramos, guirnaldas, coronas, cruces, etc., etc., con mucha profusión.

ARREGLO DE JARDINES CUIDÁNDOSE DE SU CONSERVACIÓN

CALLE ALFONSO XIII, NÚM. 2. Teléfonos 36 y 99

## FARMACIA

del Licenciado J. B. Campos. — ALFONSO XIII, 35

Medicamentos químicamente puros. — Específicos nacionales y extranjeros. — Aguas minerales. — Oxígeno. — Sueros. — Vacunas. — Inyectables. — Ortopedia. — Material quirúrgico.

VENDAS, GASA Y ALGODÓN ESTERILIZADO AL DETALL  
 ESTERILIZACIONES POR ENCARGO

Teléfono núm. 197

# SECCIÓN ESPECIAL DE ANUNCIOS ECONÓMICOS

### ALQUILERES

Se alquila almacén, tienda y 6 pisos, en la casa de Quelvo, en Triana. Son los más higiénicos y baratos. Tienen agua corriente, sol, luz directa en las habitaciones, lavadero, patio y retrete en todos los pisos. Para tratar, Bazán, 24, 1.ª, izquierda. 321-c

Se alquila un almacén en buenas condiciones. Calle Alvaro de Bazán 16. 3431-c

Se alquila un piso en la calle de Barcaldén número 32. Razón, Gran Capitán número 9. 3497-c

Se desea alquilar un piso ó dos S. juntos, principal, en Alfonso XIII ó calles cercanas. Razón, Polavieja 13, segundo, izquierda. 3500-c

Se alquila un piso planta baja en la calle Avenida General Aizpuru, número 17. Razón, calle Alfonso XIII, 1. 3503-c

Se alquila piso. Sor Josefina número 5. 3513-c

### COMPRAS Y VENTAS

Se venden tres casas en Zeluán, calle del General Tovar. In ormarán García Cabrolles (antes Cauco), 24, pral. izquierda. 3493-c

Se venden las existencias de la antigua fábrica de licor y jarabes "La Balnear". Polavieja 7, Triana. 3222-c

### COLOCACIONES

Se ofrece ama de cría para media noche ó entera. Razón, Huerto del 1 (junto al río de Oro). 3501-c

Se ofrece ama de cría para media noche ó entera. Razón, Huerto del 1 (junto al río de Oro). 3501-c

### HUÉSPEDES

Admito huéspedes en familia. General Marina 23. 3516-c

Traspaso tienda de zapatería. Conde de Serrallo 6. 3512-c

### ACADEMIAS

Academia de música.—Director: Enrique Moreno. Clases de solfeo y piano. Enseñanza por el Programa Oficial. Margallo 7, pral. 2896-c

### CONSULTAS

Pedro Aranda. Practicante y callista. Vacuna, inyecciones, sangría, ventosas y extracción de callos, oídos de gallo y durezas. Pradilla, número 5, pral. Barrio Obrero. 3042-c

partos. Doña Encarnación R. varrete de González, profesora en partos. General Margallo, número 2. 1013-c

Alfredo Soto. Practicante. Curas de cirugía y venereo. De 3 á 5. Buceta 10. 2354-c

Doña Cristina Martín, profesora en partos. Arturo Reyes, 8, pral, Izquierda. 2897-c

Folleto de «El Telegrama del Rif» (101)

## La venganza del Vizconde

POR XAVIER DE MONTEPIN

Casa Editorial SOPENA

do su pecho, paralizó las pocas fuerzas que le quedaban.  
 Llevó el pañuelo á la boca, que retiró empapado en sangre.  
 Se dejó caer de rodillas, apoyó la cabeza contra la cama, y olvidando los dolores físicos y morales que la atormentaban, se puso á rezar con edificante fervor.

He aquí lo que había pasado en el calabozo de Julio después de la salida de Rafael.

Julio, como sabemos, había tomado una resolución irrevocable; así es que se hallaba tranquilo.

Además, una naturaleza como la suya se purificaba con aquellas pruebas y engrandecía con el dolor.

En aquel momento supremo, viendo la muerte ante sí, echó una mirada exteña de toda amargura, y no se le ocultaba que había cometido un crimen; pero las circunstancias en las cuales se había cometido, casi le ennoblecía á sus propios ojos.

En fin, su muerte, no era una expiación suficiente?... ¿No se había condenado á sí propio con una severidad que acaso no hubieran tenido las leyes humanas?  
 Un solo pensamiento preocupaba á Julio.  
 Sabía que Dios no había concedido al hombre el derecho de disponer de su vida.  
 No se le ocultaba tampoco que el suicidio era un crimen.  
 Pero contaba con una infinita misericordia del Dios de bondad.  
 Julio, pues, se arrodilló y rezó.  
 En aquel mismo momento Norina imploraba también arrodillada la misericordia de Dios.

Julio empezó á ocuparse en los preparativos materiales de su suicidio.  
 Todo lo hizo con una serenidad extraordinaria.  
 Subió sobre una silla, y después de haber hecho un nudo corredizo á su corbata de seda negra, ató una punta de ésta al barrote más alto.  
 Julio pronunció por última vez el nombre de su muy amada Norina.  
 Por última vez pidió perdón á Dios de todas sus faltas y de la que iba á cometer en seguida.  
 Anadó á su cuello el nudo fatal, y con las puntas de los pies arrojó la silla lejos de sí.  
 Cuando Rafael penetró en la habitación d'Artenay, hacía diez minutos que Julio había dejado de existir.  
 A la misma hora el señor Digoine se presentaba en el Juzgado manifestando que quería retirar la querrela y que pusieran al joven en libertad.  
 El procurador del rey le prometió ha-

cer cuanto le fuese posible para conseguirlo.  
 Esta buena acción llegó tarde:  
 Rafael volvió al lado de Norina.  
 La joven se había acostado, porque no podía sostenerse en pie.  
 Al oír el ruido de la puerta abrió los ojos y vió á Rafael, que avanzaba hacia ella lentamente.  
 Se detuvo junto á la cabecera, casi tan pálido como Norina, permaneciendo mudo, inmóvil, con la cabeza baja.  
 Norina le tendió su mano desfallecida que abrasaba la fiebre.  
 —Amigo mío—le dijo en seguida con voz débil, pero dulce y suave.—ya veis que nada os pregunto... nada, no... pero es porque lo sé todo.  
 —¿Quién os le ha dicho?—murmuró Rafael;—¿sabéis acaso...?  
 —Sé que ya era tarde—continuó la joven;—sé que todo había concluido cuando habéis llegado...  
 —Pero... ¿quién os ha dicho...?  
 —Nadie; pero es que mi alma estaba con la suya... de pronto he sentido un dolor agudo, que me ha traspasado el corazón... He comprendido entonces que

la vida concluía para mí... Me he dicho «¿el ha muerto!... y ya veis que no me he equivocado.  
 Rafael no tuvo fuerza ni valor para responder.  
 Norina continuó con una sonrisa triste y dulce:  
 —Sé también que me muero, que pronto me reuniré con él; así es que espero el momento supremo tranquila y resignada.  
 Norina se detuvo.  
 Rafael lloraba.  
 La joven le tendió de nuevo su temblorosa mano.  
 —¿Por qué lloráis, amigo mío? Dios hace siempre bien todo lo que hace... habia decidido que yo no podía ser feliz en este mundo con Julio... y nos reunirá en el otro... En cuanto á vos, amigo mío, á vos, que sin conocerme habéis sido tan bueno para con nosotros, os doy las gracias ¡las más expresivas gracias desde el fondo de mi corazón!... ¡Que Dios os recompense como lo merecéis!... ¡que Dios os haga dichoso!

vió junto á Norina, acompañado de un sacerdote.  
 Algunas frases escapadas á Rafael en su turbación, le hicieron comprender que, en la humilde habitación á donde iba, había una criatura humana que reconciliar con Dios, y un alma que salvar.  
 Se apresuró á cumplir con ardor esta piadosa obra.  
 Se acercó al lecho y allí experimentó una dolorosa compasión á la vista de aquella criatura, tan joven y bella, que se moría.  
 En efecto, el sello de la muerte estaba impreso en la frente de la pobre joven moribunda.  
 El sacerdote se inclinó hacia la cama. La joven bajó la cabeza sobre su pecho é interrogó su corazón y sus recuerdos...  
 Rafael se hallaba arrodillado en el ángulo más retirado de la habitación, á fin de que no pudiesen llegar hasta él ninguna de las frases de Norina.  
 —Ya es escueto—repitió el sacerdote.—Perdonadme, padre mío—murmuró la joven,—perdonadme, porque he pecado.  
 Y comenzó la confesión.

Un cuarto de hora después de la escena que acabamos de referir, Rafael vol-